우리말 어휘의 시간을 읽다

차꼬

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

죄수를 가두어 둘 때 쓰던 형구(刑具). 두 개의 기다란 나무토막을 맞대어 그 사이에 구멍을 파서 죄인의 두 발목을 넣고 자물쇠를 채우게 되어 있다.

문헌의 첫 기록
18세기

수록 용례
9개

수록 내용
뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 39자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '차꼬'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 죄수를 가두어 둘 때 쓰던 형구(刑具). 두 개의 기다란 나무토막을 맞대어 그 사이에 구멍을 파서 죄인의 두 발목을 넣고 자물쇠를 채우게 되어 있다.

차꼬의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

차꼬의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
착고 사전 표기 요약	—	—	—	●→	●→	●→
차꼬 사전 표기 요약	—	—	—	—	—	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 2종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 착고
  18세기19세기20세기
- 차꼬
  20세기현재

원자료의 전체 표기 목록 2종

착고, 차꼬

차꼬의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 변화

'차꼬'의 옛말인 '착고'는 18세기부터 나타난다. 20세기에 '차꼬'로 표기되면서 현재까지 이어진다.

문헌 속의 차꼬

전체 용례 9개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

18세기 착고 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
착고

출처 1796 경신록언석 69ㄱ

용례 01

문헌 용례

부쵹을 밧고 망녕되이 쇄고[칼과 착고 부치]ᄅᆞᆯ 더으지 말며.

현대어 풀이

부치김을 받고 망령되이 쇄고(칼과 차꼬 등)를 더하지 말며.

19세기 착고 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
착고

출처 1852 태상감응편도설언해 2:13ㄴ

용례 02

문헌 용례

ᄯᅩ 큰 남그로 착고ᄅᆞᆯ 만드러 슈족을 잠으고.

현대어 풀이

또 큰 나무로 차꼬를 만들어 수족을 잠그고.

대응 원문

又橫木關手足.

출처 1880 한불자전 589

용례 03

문헌 용례

착고 着錮.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1898 제국신문 8월 29일 제17호 3면

용례 04

문헌 용례

강화로 훈령ᄒᆞ여 김병비를 잡아 가두고 칼 씨우고 착고 치우고 수갑ᄭᆞ지 질너 엄슈ᄒᆞ엿ᄂᆞᆫᄃᆡ.

현대어 풀이

강화로 훈령하여 김병배를 잡아 가두고 칼 씌우고 착고 채우고 수갑까지 질러 엄수하였는데.

출처 1899 제국신문 4월 4일 2면

용례 05

문헌 용례

쥬리도 틀며 형쟝 쥬쟝 오라 착고 여러 가지 형구를 ᄎᆞ려 놋코.

현대어 풀이

주리도 틀며 형장 주장 오라 차꼬 여러 가지 형구를 차려 놓고.

20세기 착고 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

착고

출처 1903 신학월보 3:117

용례 06

문헌 용례

ᄉᆞ쟝이가 명을 밧아 깁흔 옥에 가두고 그 발을 착고에 ᄎᆡ워더니.

현대어 풀이

옥사쟁이가 명을 받아 깊은 옥에 가두고 그 발을 차꼬에 채웠더니.

출처 1922 동아일보 8월 2일 1면

용례 07

문헌 용례

各方面으로부터 雜然히 徃來하는 幾百千의 數업는 船舶이 들어 엉케인 港內에는, 제 아모리 大海의 自由로운 큰 물결도, 花崗石 착고(桎)를 채이고 묵어온 貨物 밋헤 波頭는 눌니여.

현대어 풀이

각방면으로부터 복잡하게 왕래하는 기백천의 수없는 선박이 들어 엉킨 항내에는 제 아무리 대해의 자유로운 큰 물결도 화강석 차꼬를 채이고 묶어 온 물화 밑에 물마루는 눌리어.

출처 1922 동아일보 6월19일 3면

용례 08

문헌 용례

솔나무로 만든 착고(足枷)를 채어 사흘 동안이나 불법감금을 하엿다가 도박의 증거품이라는 명목을 부치여.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1957 큰사전

용례 09

문헌 용례

차꼬.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

차꼬의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 차꼬의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

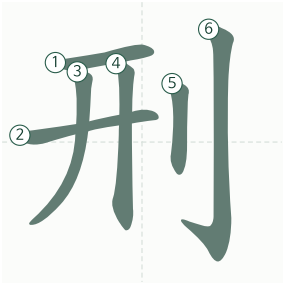
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

刑

뜻·음 형벌 형

총 6획 · 부수 刀





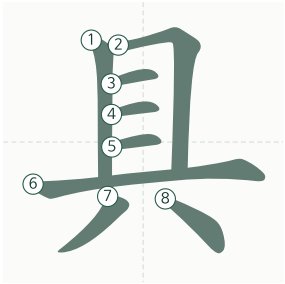
hanja.wordrow.kr/한자/刑/

具

뜻·음 갖출 구

총 8획 · 부수 八





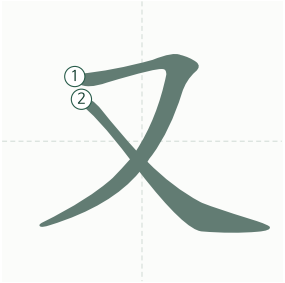
hanja.wordrow.kr/한자/具/

又

뜻·음 또 우

총 2획 · 부수 又





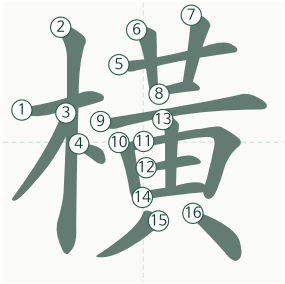
hanja.wordrow.kr/한자/又/

横

뜻·음 가로 횡

총 16획 · 부수 木





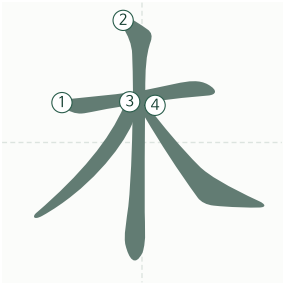
hanja.wordrow.kr/한자/橫/

木

뜻·음 나무 목

총 4획 · 부수 木





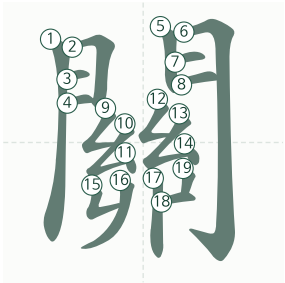
hanja.wordrow.kr/한자/木/

關

뜻·음 관계할 관

총 19획 · 부수 門





hanja.wordrow.kr/한자/關/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

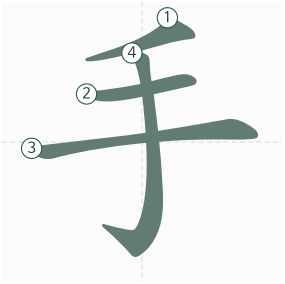
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

手

뜻·음 손 수

총 4획 · 부수 手





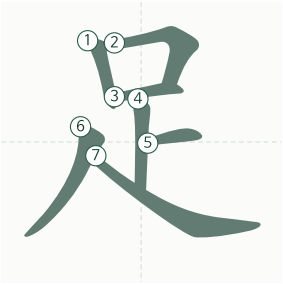
hanja.wordrow.kr/한자/手/

足

뜻·음 발 족

총 7획 · 부수 足





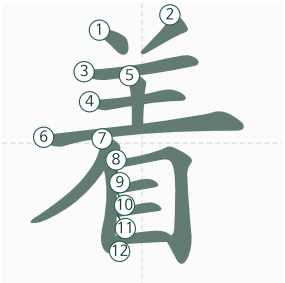
hanja.wordrow.kr/한자/足/

着

뜻·음 붙을 착

총 12획 · 부수 目





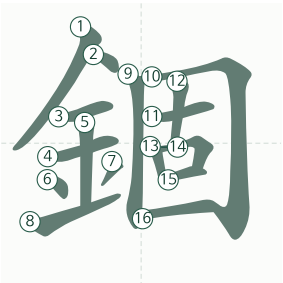
hanja.wordrow.kr/한자/着/

錮

뜻·음 막을 고

총 16획 · 부수 金





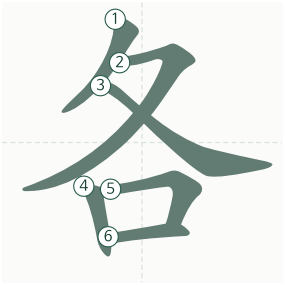
hanja.wordrow.kr/한자/錮/

各

뜻·음 각각 각

총 6획 · 부수 口





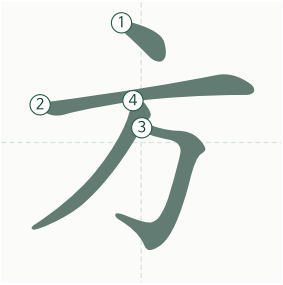
hanja.wordrow.kr/한자/各/

方

뜻·음 모[棱] 방

총 4획 · 부수 方





hanja.wordrow.kr/한자/方/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

3 / 7 · 39자

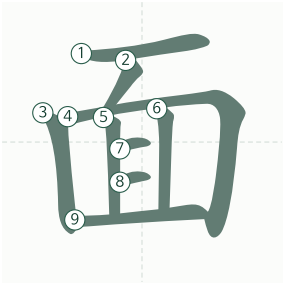
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

面

뜻·음 낯 면

총 9획 · 부수 面





hanja.wordrow.kr/한자/面/

雜

뜻·음 섞일 잡

총 18획 · 부수 隹





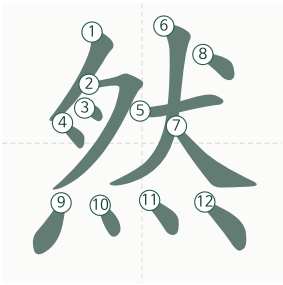
hanja.wordrow.kr/한자/雜/

然

뜻·음 그럴 연

총 12획 · 부수 火





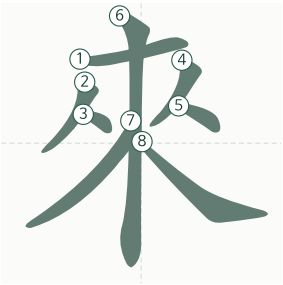
hanja.wordrow.kr/한자/然/

來

뜻·음 올 래

총 8획 · 부수 人





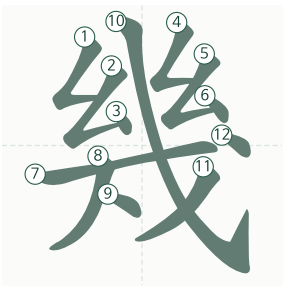
hanja.wordrow.kr/한자/來/

幾

뜻·음 몇 기

총 12획 · 부수 幺



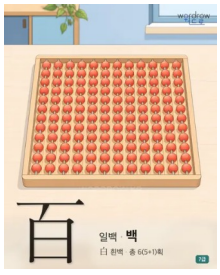


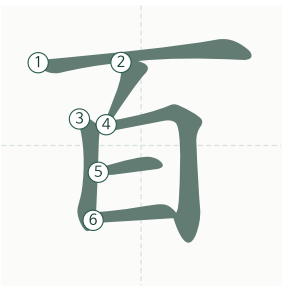
hanja.wordrow.kr/한자/幾/

百

뜻·음 일백 백

총 6획 · 부수 白





hanja.wordrow.kr/한자/百/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

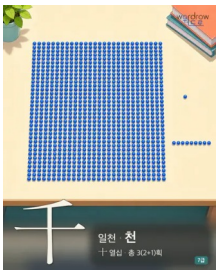
4 / 7 · 39자

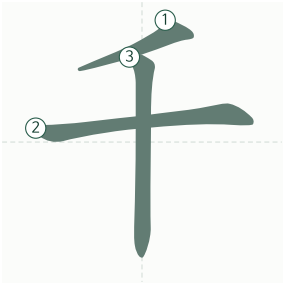
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

千

뜻·음 일천 천

총 3획 · 부수 十





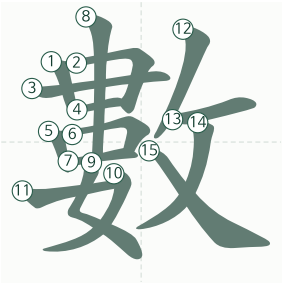
hanja.wordrow.kr/한자/千/

數

뜻·음 셈 수

총 15획 · 부수 攴





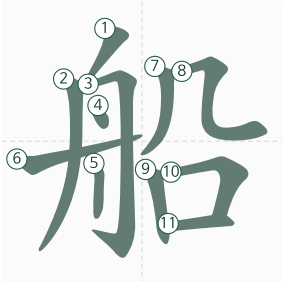
hanja.wordrow.kr/한자/數/

船

뜻·음 배 선

총 11획 · 부수 舟





hanja.wordrow.kr/한자/船/

舶

뜻·음 배 박

총 11획 · 부수 舟





hanja.wordrow.kr/한자/舶/

港

뜻·음 항구 항

총 12획 · 부수 水



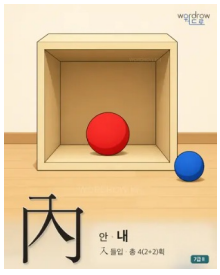


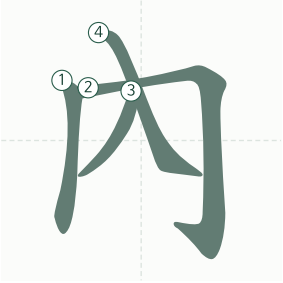
hanja.wordrow.kr/한자/港/

內

뜻·음 안 내

총 4획 · 부수 入





hanja.wordrow.kr/한자/內/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

5 / 7 · 39자

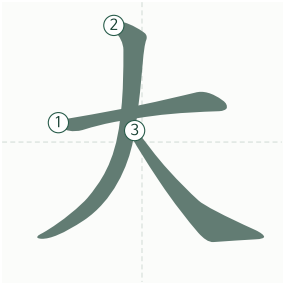
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

大

뜻·음 큰 대

총 3획 · 부수 大





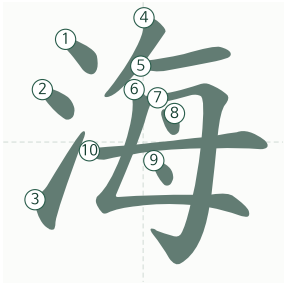
hanja.wordrow.kr/한자/大/

海

뜻·음 바다 해

총 10획 · 부수 水





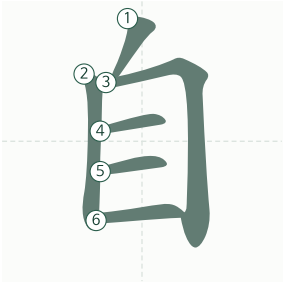
hanja.wordrow.kr/한자/海/

自

뜻·음 스스로 자

총 6획 · 부수 自





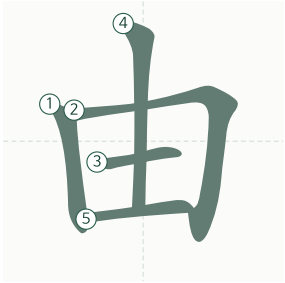
hanja.wordrow.kr/한자/自/

由

뜻·음 말미암을 유

총 5획 · 부수 田





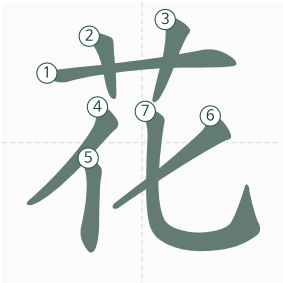
hanja.wordrow.kr/한자/由/

花

뜻·음 꽃 화

총 8획 · 부수 艸





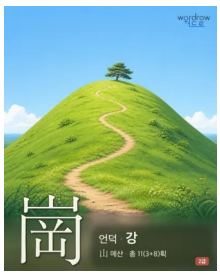
사전 8획 · 획순 그림 7획

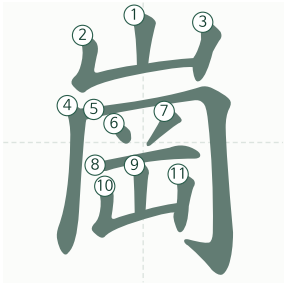
hanja.wordrow.kr/한자/花/

崗

뜻·음 언덕 강

총 11획 · 부수 山





hanja.wordrow.kr/한자/崗/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

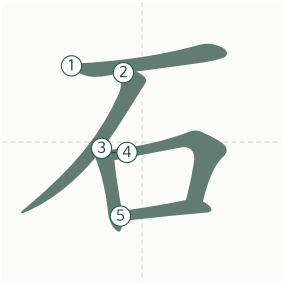
6 / 7 · 39자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

石 뜻·음 돌 석

총 5획 · 부수 石



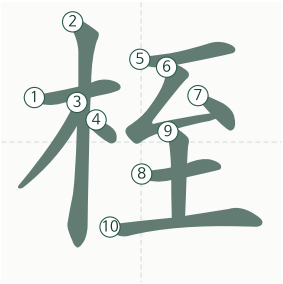


hanja.wordrow.kr/한자/石/

桎 뜻·음 차꼬 질

총 10획 · 부수 木



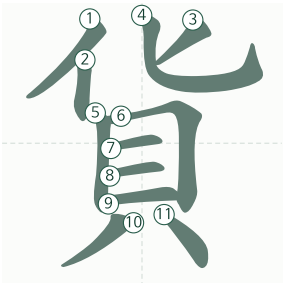


hanja.wordrow.kr/한자/桎/

貨 뜻·음 재물 화

총 11획 · 부수 貝



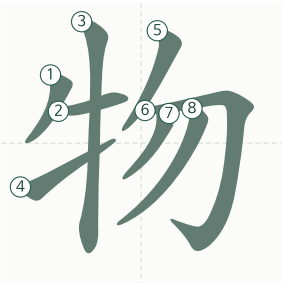


hanja.wordrow.kr/한자/貨/

物 뜻·음 물건 물

총 8획 · 부수 牛



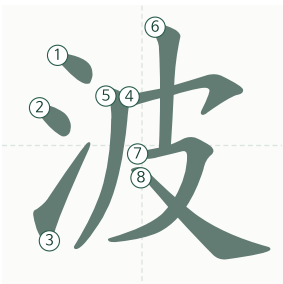


hanja.wordrow.kr/한자/物/

波 뜻·음 물결 파

총 8획 · 부수 水



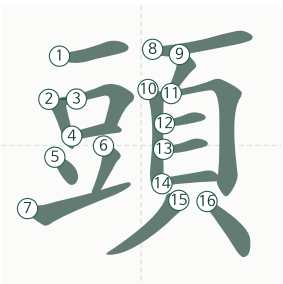


hanja.wordrow.kr/한자/波/

頭 뜻·음 머리 두

총 16획 · 부수 頁





hanja.wordrow.kr/한자/頭/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

7 / 7 · 39자

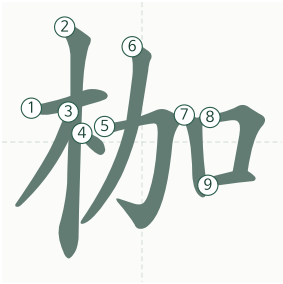
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

枷

뜻·음 칼·도리깨 가

총 9획 · 부수 木





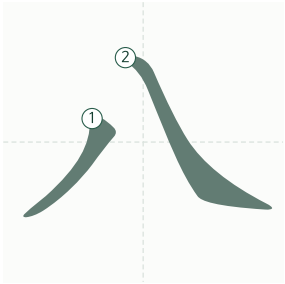
hanja.wordrow.kr/한자/枷/

八

뜻·음 여덟 팔

총 2획 · 부수 八





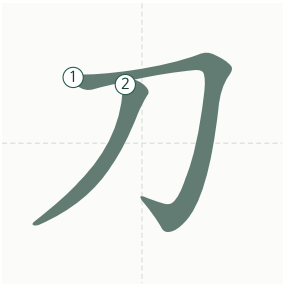
hanja.wordrow.kr/한자/八/

刀

뜻·음 칼 도

총 2획 · 부수 刀





hanja.wordrow.kr/한자/刀/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다. 사전 상세 항목이 없는 본문 한자: 徃.